

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 78 (1952)  
**Heft:** 31  
  
**Rubrik:** Rätsel

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

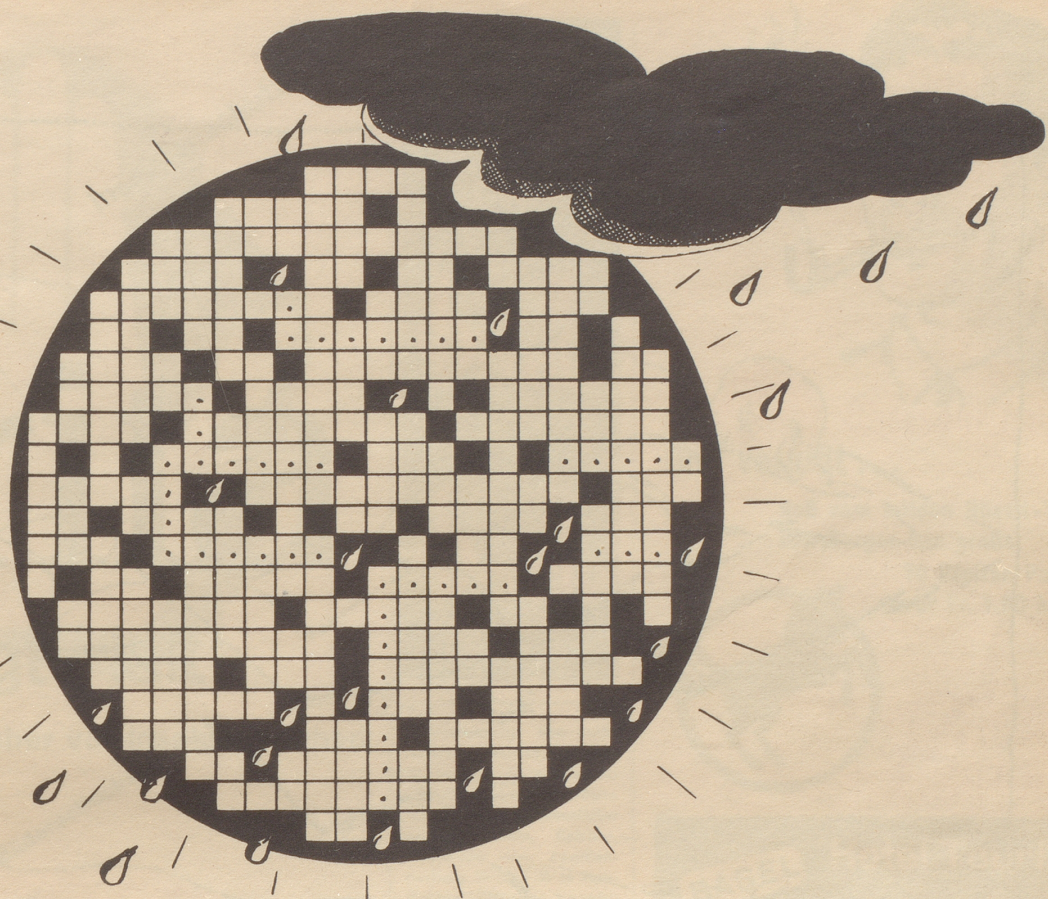
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 16.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



- 1
- 2
- 3
- 4 5 6 7
- 8 9 10
- 11 12 13 14
- 15 16 17 18
- 19 20 21
- 22 23 24
- 25 26 27
- 28 29 30
- 31 32 33 34 35
- 36 37 38 39
- 40 41 42 43
- 44 45 46
- 47 48 49
- 50 51 52
- 53 54 55
- 56 57 58
- 59 60 61
- 62
- 63



- 1 2 5 7 10 14 17 21 24 29 31 35 38 42 45 48 51 54 56 59 60 61
- 3 6 8 11 15 18 22 25 30 32 36 39 43 46 49 52 55 57
- 4 9 12 16 19 23 26 33 37 40 44 47 50 53 58
- 13 20 27 34 41
- 28

BRUN

**Ein Hundstagesofseuzer!**

**Waagrecht:**

1 bekannt durch die Bombe; 2 Zirkusmittelpunkt; 3 zu Unrecht einmischen; 4 Allein auf weiter ....; 5 in (französisch); 6 Nummer (abg.); 7 Anzeichen, Vorbedeutung; 8 ein solches Gesicht stößt die Miltmenschen ab; 9 Männername; 10 durch diesen Berg fährt der Orientexpref; 11 Flächenmaß; 12 militärische Einrichtung; 13 ???; 14 schweizerische Partei; 15 man wird daran heruntergelassen; 16 englische Münze (abgek.); 17 Gegenstand der heutigen Sondernummer; 18 Ausruf des Erstaunens; 19 liegt am Vierwaldstättersee; 20 Ziel der Flüchtlinge (y = i); 21 anhängliche Krankheit; 22 Stadt in Spanien; 23 alles dasselbe; 24 die Polizei sollte für faule Dinge einen guten haben; 25 ???; 26 das Recht (lat.) (J = I); 27 ???; 28 wird verfochten; 29 Anhänger der heiligen Barbara; 30 umgekehrtes Gewässer; 31 chem. Zeichen für Iridium; 32 der Sekt der Italiener; 33 französisches Adelsprädikat; 34 dieser Kanal bildet die Strafe nach 1 senkrecht; 35 wie 10 waagrecht; 36 essen (englisch); 37 ???; 38 wie 31 waagrecht; 39 ???; 40 außerordentlich (abgekürzt); 41 finanzieller Zustand; 42 ???; 43 Aller guten Dinge sind es; 44 kommt oft mit dem Essen; 45 französischer Verwandter; 46 Briefanhängsel; 47 der Termin ist es; 48 hoch (englisch); 49 Klostervater; 50 ...vision heißt die modernste Vision; 51 Himmelsrichtung und Bahngesellschaft in Frankreich; 52 dieser Zahn heißt so, weil er zuletzt kommt; 53 seltener; 54 Bewohner der grünen Insel; 55 Flächenmaß; 56 barfuß bis zum Hals (franzö.); 57 lehrt beten; 58 Wassersport; 59 englische und italienische Verneinung; 60 die Helfer der Mensch-

heit; 61 wie 5 waagrecht; 62 reden und zahlen auf Raten; 63 französisches Fürwort.

**Senkrecht:**

1 siehe 34 waagrecht; 2 Strafe (abgekürzt); 3 Stunde (italienisch); 4 auf und ..; 5 spielt bei der Zubereitung von 55 senkrecht eine Rolle; 6 darauf bringen heißt etwas zur Verhandlung bringen; 7 um die 17 waagrecht besser zu ertragen, geht man am besten dorthin; 8 + 33 waagrecht = unbeliebtes Tierchen; 9 segensreiche Handlung, die meist der andere vollbringen soll; 10 Stadt in Deutschland; 11 + 5 waagrecht = Band (französisch); 12 D??S; 13 durch ihren Wein bekannte Stadt in Ungarn; 14 Fürwort; 15 ???; 16 der Erblasser tut es; 17 kurze Darstellung; 18 Gegeteil vo use; 19 kleines Raubtier; 20 Knochen (franz.); 21 König (ital.); 22 deutscher Städtebund; 23 Erfahrungen können es sein; 24+33 waagrecht = Planet; 25 ??; 26 schmückt den Teich; 27 + 63 waagrecht = Balte; 28 wie 40 waagrecht; 29 ist das Pferd; 30 das Velo der Kinder; 31 mit dieser Kappe kann man sich unsichtbar machen; 32 englische Hafenstadt; 33 desgleichen (abgekürzt); 34 Plätze, Stellen; 35 ... Hur; 36 ... mit Weile; 37 ???; 38 darauf steht Zuchthaus; 39 altgermanisches Fest (J = I); 40 der Vorarbeiter auf dem Bau; 41 italienische Zahl; 42 beim Teppich gilt sie als Schmuck, bei den Hosen dagegen weniger; 43 französisches Fürwort; 44 Verneinen; 45 drei gleiche Konsonanten; 46 Untergang, Zerfall; 47 das Umgekehrte von 16 waagrecht; 48 wie 59 waagrecht; 49 werben; 50 Zank, Streit; 51 trotzdem (französisch); 52 zwei gleiche Konsonanten; 53 wird einem auf-

gebunden; 54 es ist ....., sagte der Kaiser mit dem Schnauz; 55 während der Hundstage ist die Nachfrage nach diesem bekannten Getränk besonders groß; 56 Autozeichen Hollands; 57 griechischer Buchstabe; 58 nett und sauber; 59 verkauft Schreibmaterial; 60 Liebeskummer; 61 wie 27 senkrecht.

**Auflösung** des letzten Kreuzworträtsels: «Anmafung sprengt alle Brücken von Mensch zu Mensch.» (Sylvi Kekkonen)

**Waagrecht:** 1 Dr., 2 Fr., 3 Mantua, 4 Leifer, 5 Anmafung, 6 sprengt, 7 PE, 8 Tee-rose, 9 BR, 10 alle, 11 SBB, 12 Ella, 13 Salut, 14 Haiti, 15 Fregatte, 16 Brücken (ue), 17 Rofhorn, 18 Assisi, 19 von, 20 Germer, 21 Reinach, 22 Geleite, 23 Mensch, 24 bzw., 25 Mensch, 26 Sekt, 27 Aue, 28 Anet, 29 Storch, 30 Schof. **Senkrecht:** 1 SF, 2 Arm, 3 Paar, 4 See, 5 Parzelle, 6 Sins, 7 Lug, 8 Insekt, 9 ia, 10 Eta, 11 Sack, 12 Dunst, 13 Trichter, 14 Rampe, 15 Ufo, 16 Ares, 17 ETV., 18 Bach, 19 Serbe, 20 hol, 21 zu, 22 Snob, 23 Bon, 24 Wels, 25 flugs, 26 irr, 27 Rente, 28 Ungemach, 29 TG, 30 Ehe, 31 Elen, 32 Lac, 33 Renens, 34 Republik, 35 Mist, 36 Rate, 37 etc., 38 in, 39 Reh.

**Liebe Rätsellöser!**

Die Julihitze hat auch in unserer Setzerei Spuren hinterlassen. In Nr. 28 veröffentlichten wir die Auflösung des Kreuzworträtsels, das ein träfes Wort an die Paragrafenreiter enthielt, nämlich: «Es kommt ein Land teuer zu stehen, wenn die Behörden den Amtsschimmel als ihr Lieblingstier füttern.» Diese Sentenz stammt von Prof. Dr. Gottfried Guggenbühl. Nebelspalter.